大清光緒卅一年

叻報

第六千九百五十八號

乙巳三月十一日

本館在哥勞實得力門牌第一百廿四號零D

Printed and Published by See Ewe Lay (大英一千九百零五年四月十五號禮拜六) at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦飭書裁紙各機器以待與各官紳刊印書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊

印工緻絶倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無碍於人而後始錄其有讀屬成文以及支離費解者概不登錄嗣後諸君來札向祈自諒更須寫眞爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也 本館謹白

廣告文人 ○啟者本報茲欲聘請文士一人專主書寫石印一席其人必須精於八法而又無嗜好者方能勝任如有不嫌俯就者請到本館寫字樓面商可也此佈

本館謹啟

諭旨恭錄

正月初四日奉 上諭上年山東被災各州縣業經分別蠲緩小民諒可不至失所惟念今春青黃不接之時民力未免拮据加恩著將被災之濟甯等州縣應徵本年上忙錢漕租課等項均分別緩至本年夏後及秋後啟征其坐落該州縣境內之寄庄灘課與裁併衛所並永阜等塲均隨同民田一律辦理以紓民力該撫即按照單開詳細數目刊刻謄黃徧行曉諭務使實惠均霑毋任吏胥舞弊用副朝廷祥和布澤惠愛羣黎之至意該部即遵諭行欽此○十四日 召見軍機○同日奉 上諭二月初五日祭社稷壇朕親詣行禮欽此○同日奉 上諭二月十三日祭關帝廟朕親詣行禮欽此○同日奉 上諭雲南糧儲道員缺著增厚補授欽此○同日奉 旨恒春著補授理春副都統欽此○二月初四日 召見軍機○同日奉 上諭魏光燾奏參劾各員一摺福建尤溪縣知縣宋時羅信任丁胥操守不謹著寗化縣知縣大挑知縣張朝法辦事顢頇被控有案侯官縣五縣寨巡檢吳丙壽嗜好甚深浦城縣溪源巡檢戴鼎元品行卑汚大田縣桃源巡檢沈承禧擅受有案龍溪縣典史謝承緒迹近瘋癲均着即行革職政和縣典史章堡年力就衰著勒令休致以肅官方餘着照所議辦理該部知道欽此○二十三日 召見軍機○同日奉 上諭載澤等奏景陵隆恩殿被災一摺寢殿重地宜如何小心守護茲該大臣等疎于防範實屬咎有應得載澤壽全豐陞阿均著交該衙門嚴加議處其因何失火情形著派趙爾巽鐵良敬謹查勘並將承值之官弁兵役人等提同嚴訊從重懲辦欽此○同日 召見軍機升允○同日奉 上諭長庚現在出差兵部尚書著鐵良署理欽此

香港專電 ○本坡實得力太晤士西報接到初九日香港發來專電云初七夜有日本快船兩艘駛過業洛海島向南而去兩船燈火均已熄滅云 同日香港專電云英國頭等快船霍號因奉電命已由威海衛駛抵香港云想亦因波羅的海艦隊而來也

德京專電 ○本坡實得力太晤士西報接到初九日德京發來專電云俄京海軍衙門雖已宣稱統帶波羅的海艦隊水師提督律智士敏士甚可以相機行事然而細爲忖測該提督所統艦隊是否可以前赴海參威一節想必尚難預定云

俄艦行踪電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初十日英京發來電音云英國快船薩厘此次由港往叻時曾在相距叻埠東北方五百五十海里之七洲洋中得與俄國波羅的海艦隊相遇以是測之荷人所稱俄日海軍全在亞南嗎士島海面接仗之言必非確耗云

英法交誼電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初十日英京發來電音云英京工部局因爲此次法國將派海軍前來英京會聘之故刻已預備一切定於西八月十號在凢好大會堂設筵以宴法之水師又復預爲安排屆時法之水師出入英京之道路而英國駐泊揆蘭德洋之艦隊則定於西七月間前往法國之勿禮士地方會聘云

東非電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初十日英京發來電音云東非洲嗎尼力國王召集各國駐嗎使臣同至王宮面諭之曰各使臣若不能互相議定將車路拓至亞尼亞美麻以及保護阿比西尼亞之主權而將所築車路作爲各國公衆之用則朕當取回此路自行建築此事朕意已決斷難移易云云因憶去月念八日法京外部大臣曾在議院中宣言此車路斷不能作爲公用該大臣爲此言者係奉嗎王之命而來今王忽爲此言殊足令人驚駭云

美國開河電音 ○本坡浮里不來西報接到初十日英京發來電音云美國刻已定議即欲從速興工開闢巴拿馬河欲招華人及日人各二千名充當開河之役云

英事電音 ○本坡浮里不來西報接到初十日英京發來電音英皇及后決意欲赴亞兒耶地方駐蹕兩日然後啟駕云

曾經■及欲請諸外府派員來京會議外部大臣連續對衆宣言曰本國舉行報復稅章之事實有損於各外府允悅舉行斷難如願而本國家亦斷斷不能聽從因行報復稅章而將食物徵稅致累其價日昂及有碍入口之材料然而此事須與各外府會籌一切從中設法以期兩無所損則於本國商務自必大有進益云

俄事特電 ○本坡實得力太晤士西報接到初九日英京發來特電云此次各律師全在俄京集議時經已議定必將變政之宗旨廣爲傳播及令國人一律攻擊并向國家請准民間干涉政事當時府署雖派巡差前來斥逐無如諸律師仍未解散俄廷刻已傳諭勒令此次全在俄京集議各律師一同離京否則國家派差逐出境外云

哥人排外電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初九日英京發來電音云哥林美亞所屬沙文及嗎厘兩處白種之人强行阻止不許中日兩國工人入境現在兩處府署各派巡差保護中日工人以防生事駐紮阿打華之日本領事官已致浮羅底書向哥林美亞國家詰責何得容縱人民再立律例以與日人結怨云云該國相臣已允互相商議據稱倘如來書所言則此等舉動有損主權利益本相臣自當設法阻止使此律例不能訂定云

英事電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初九日英京發來電音云英京前任理藩院大臣占勿連此次在達權及合和兩黨會館中對衆宣言曰我英國若與日本再展盟約自當計及將來之事以及鋭意經營以防異日之不測如欲靜觀時局則其受害更深以本議員思之我國家之意以爲達權和合兩黨中人於此一節均已洞明其意僉以爲所立此約殊屬合宜事緣約中曾已指明開戰之地矣至於外部大臣所定之議其所命意以及詞旨我等均當贊成若使該大臣以爲此約可以再行展續則我等必無異言也至於本議員之意以爲若與日本訂立互相防守之約竊料將來東方大局必能太平且能使我國外府地方更形鞏固云

英法交誼電音 ○本坡實得力太晤士西報接到初八日英京發來電音云法國勿禮士地方現已預備熱鬧異常以迎英國孤來聘問之艦隊工部局亦已議定所有敬請英國水師宴會之費不爲限量而衆居民又復另集款項以供此次之需云

美報無稽 ○去月念四日小呂宋某美報刊登俄日水師戰耗一則共有六行據言得接舊金山來電云接到俄京電言俄日兩國水師已在印度洋大戰一場當時日本艦隊中有一水雷船出其不意轟沉俄國鐵甲戰船兩艘該兩船登即下沉其勢甚疾以致船中人無從待救全數溺斃云嘻該報謬妄之處胡至此極竊查俄艦東來者祇有波羅的海艦隊惟該艦隊曾于本月初四日道經本坡然則彼時兩國海軍烏有在印度洋接仗之事且該報自言所得消息係由俄京傳至殊不知俄人素喜諱敗詎肯無中生有自揚其短耶想該報亦臆度之詞意在聳人耳目已耳

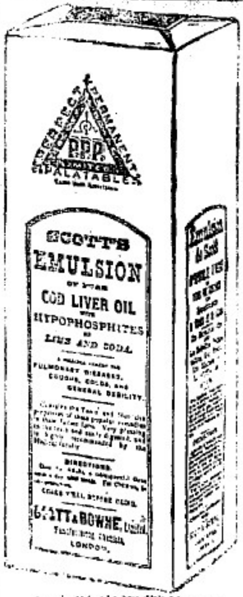
欲振軍威 ○某俄人在天津所設西報云海參威之俄軍已將快船露西亞及几羅毛梅兩艘修葺完竣可以乘風破浪陷陣冲鋒尚有毛牙打一艘亦已修復該處共有水雷船廿三艘係由海陸分拆郵來者至于潛水之水雷船有若干艘尚未查明云　按該報既係俄人開設則所言諒必不虛將來波羅的海艦隊若能安抵海參威則俄國水師軍威亦屬不難再振也

訂約因時 ○法京某法報駐英京採訪人往謁日本末松男爵詢以將來日俄舍戰言和試問如何訂約該男爵告以在此六閱月內哈爾濱海參威薩哈連島及西卑利諸海口必爲日軍所據屆時開訂和約自必大加改削迥殊現在之寛大云

戰艦遭逢彙記 ○英國頭等快船薩厘號此次由港南來經于初八早到叻二等快船衣卑兒尼惹號隨後亦到當兩快船由港先後展輪相離六十海里薩厘號駛至初七早平明之際即已瞭見俄國波羅的海隊中諸戰船同在鳳舞鸞島北方徐徐而行每一點鐘約駛五海里窺其隊伍不甚整齊迫至駛近相距兩海里時該快船鳴炮致敬孰意該艦隊并不鳴炮回禮猝派包甲快船奥力號離隊駛來初見其船中佈置機炮如欲臨敵厥後觀其炮口塞木尚未盡徹是則來勢雖猛尚非即欲交鋒殆疑薩厘號乃日本戰船故有此等舉動及彼趨來查確然後歸隊鳴炮回敬維時薩厘號巡行南渡并無升旗與之問答惟據船中將弁算得該隊船艙共有四十三艘至四十四艘中計鐵甲戰船七艘快船八艘水雷獵船七艘其餘乃係裝煤輪船而英國二等快船衣卑兒尼惹號亦于海中與該艦隊遭逢云　探聞初七日下午有水雷獵船一艘船身灰色自東而來駛至本坡港口忽又轉頭復去坡中風傳初四早天色微明之際有俄國戰船多艘紛紛經過本坡港口向東而去時因海氣蒼茫是以未能一一指數云　英國印度公司之巴尼惹輪船此次由華抵叻報稱初七夜一點半鐘時途遇輪船一隊向本坡東北方行駛其狀無異戰船彼此相距雖祇三海里惟因戰船上頻以電燈照射前來是以該船中人眼光被奪不能瞭確若干艘然據該船司舟則言約有十七艘或係更多亦未可定當時諸戰船經行之處即屬各商船平日往來之航路殆係前赴香江非往西貢當相遇時戰船係在相距白嶼燈塔四百三十五海里及距鳳舞鸞島一百七十海里行駛云　初七日午後藍烟通輪船抵叻報稱該輪途次既與英國快船薩厘號及衣卑尼惹號相遇之後再遇大戰船五艘由廖內海灣駛出當時船中人以爲亦係英國戰船同由山打海峽駛來者諸戰船均屬雙烟通船身灰色初時似係欲來本坡迨至轉舵時改向白嶼燈塔駛去此等戰船或係荷國或係日本派令跟隨俄國波羅的海艦隊之後均未可定又据該輪司舟述稱去月十九日本輪由橫濱而抵小呂宋探悉日本快船千歲號笠置號兩艘及香港丸八幡丸亞美利加丸三郵船全在巴連東

司各脫

滋補鰵魚肝油



司各脫

滋補鰵魚肝油

此油能[illegible]除痰養顏長肉補益氣血堅壯筋結又能除爛肺之蟲去穢毒之血消胃經之滯舉凡身體瘦瘠胃不消化肺經受病變鬱癆傷房事色傷破金吐血咳嗽氣喘皮膚濕毒癬癩頑瘡小兒肌肉不長筋骨軟弱等症皆能治之不論男婦老少無病常服亦能壯旺精神充盈膚革此乃清補而不燥滋潤血不賦之聖藥也　著名藥房均有寄存認明招牌魚目不混

英京司各脫鰵魚肝油公司　謹識

以上所刋司各脫鰵魚肝油之標頭此油功用良多觀之便悉

大英一千九百零四年八月廿二號　慕娘公司啓

上海香港置業按揭積聚有限公司情形

○上海香港置業按揭積聚有限公司創設於一千八百九十八年專做購置地畝建造屋宇按揭銀兩積聚生息之生理此項生理在東方各通商口岸從未有人辦過該公司其嚆矢也原創股東實備資本銀二十萬兩一千八百九十八年五月一號生理始創時僅上海銀八千兩第一年底計有上海銀五萬五千七百一十五兩第二年底即有上海銀一十六萬八百千八五十三兩第三年底有上海銀四十萬七千八百六十二兩第四年底有上海銀五十九萬三千一百二十二兩第五年底有上海銀六十六萬一千三百二十五兩一千九百零三年八月一號已有一百萬圓之譜四年間所獲利息更有一分六釐計算即此已足見其興旺情形蒸蒸日上凡在東方各處之公司其振興之速獲利之豐當以該公司爲首屈一指去年更在本坡及檳城設立代理人即吧智仲西閭公司爲之代理並舉名望華商四位共爲董事即陳君若錦佘君連城邱君雁賓林君天蔚是也聞吧智仲土庫及該土庫之綴實地靈呀綴沙叭綴西閭宣目勝蘭土庫之綴密衙陳君若錦烟酒公司之陳君謙福滙豐銀行之薛君有文萬國銀行之宋君金榜渣打銀行之蕭君捷麟陳君佛源暨該公司之華人董事等均估有該公司股份從此不獨上海香港利權爲該公司所及即本坡檳城暨南洋羣島亦爲該公司利權所到似此微特生理穩妥亦且商務宏遠而所訂積蓄銀兩按年交納及期償還之法附儲之人不但得有利息且獲溢利此尤隱合利與衆同之意其積蓄銀兩之法依期交附每股定銀十二元以八年爲期而憑單或以十年爲限或以十五年爲限或以二十年爲限譬如寄存一百股每年該銀一千二百元八年共銀九千六百元十年之憑單期滿之時値價一萬二千六百四十元三角另加預計溢利六千一百八十六元三角共銀一萬八千八百二十七元二角十五年之憑單期滿之時値價一萬七千八百五十一元六角另加預計溢利一萬五千二百八十四元七角共銀三萬三千一百三十六元三角二十年之憑單期滿之時値價二萬四千九百四十八元另加預計溢利三萬三千六百零四元六角共銀五萬八千五百五十二元六角其善權子母積少成多眞儲蓄最良之法也聞該公司自去年設立代理人以來附儲者已不乏人如陳君若錦賢喬梓及佘君連城邱君雁賓林君天蔚陳君恭錫陳君謙福薛君連錫等均有附儲生息此外人衆太多不能備錄按此蓄積生息之法不但宜於富豪之家即贏餘公欵霜發存項或欲給予女之貲及食力之輩年中贍餘皆可附儲生息即能積少成多以備不虞之用度况該公司尤極穩當與寄存銀行無異其利息之厚比之銀行猶如霄壤有意粒積者可免躊躇也何以見其生理穩當該公司之實業現在上海有地三十五畝已建十二畝建屋三十八間尚餘地段二十三畝欲添建屋宇六十間値價三十萬兩俟此屋宇告成之後擬在香港及本坡等處大加擴充購置屋宇聞上海產業謝君詩屏遊滬時曾經目覩乃在通衢大道闤闠騈闐之區異日價値何止倍蓰云該公司在香港廣東省城天津芝罘漢口小呂宋及各荷蘭州府俱設有分局其生理穩當商業宏遠實非一人之私言即謝君詩屏梁君仁甫陳君卓梅劉君鑄伯均有函獎譽其生理之穩固經理之盡善此固無待瞽述　諸君如欲查察該公司一切詳細情形者祈請到巴智仲土庫向該公司之南洋分局總理人綴巴屑詢問便知幷可取閱上海滙豐銀行買辦席君正甫和蘭國銀行買辦虞君洽卿及愼裕公司朱君葆三之原信以示不虛

大英一千九百零五年正月六號　新嘉坡代理人巴智仲西閭土庫謹啟

耶美嶺祖家灰發售

敬者本公司特此通知諸士商欲用第一等之祖家灰必須採購耶美嶺之祖家灰請認以上所刊標頭爲記

西一千九百零五年三月廿二號

新嘉坡代理福爾公司謹啟

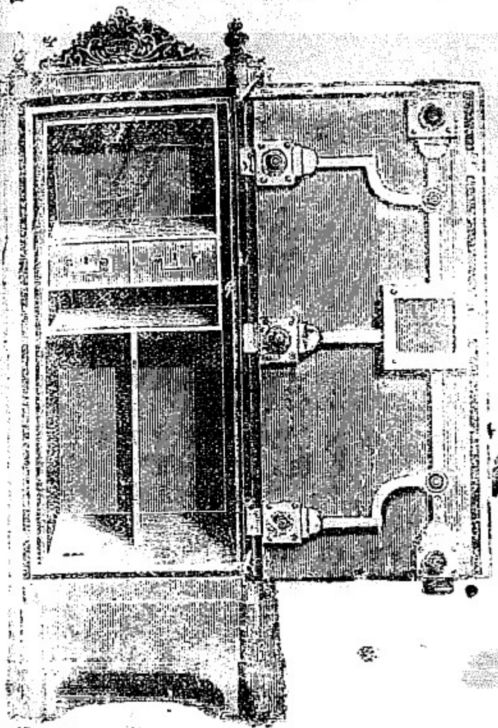
嗎根代望即有利銀行告白

○敬者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元　已收銀本五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元　各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元　盈餘積項及未分之息共銀九萬五千磅即九十五萬元　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算　六個月限期以者三八仙半息算　三個月限三期者以八仙算　來往短期數則以二八仙　從日計算凡屬銀行應爲之生理本銀行均可承辦　諸君惠顧請移玉趾臨面商便妥

大英一千九百零四年四月廿七號

嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎囒啓

鐵櫃出售



啓者本行所售之鐵櫃在本埠馳名已久素蒙　諸君購用莫不盛稱其妙計此櫃之大小共有五種而價甚相宜此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極爲美善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以爲貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜劫均可無虞貨美價廉莫此爲甚倘　諸君有欲購此櫃以收藏重寶者可至本行選沽

謝怡和

足赤金葉首飾

本號由吉隆坡謝慎和分支舖在星架坡大馬路玻璃署左便第三間門牌第二百十七號開張聯辦上赤十足金葉精工督造各時款首飾奇巧鑲作珍珠鑽石珍奇玩寶金銀器皿家用鍍金西法電金本號金器兌出均照時價收回銀器首飾俱用足銀貨眞價實童叟無欺　諸商富客光顧請認招牌爲記庶不致悞

茲將金價聲明列左

十足金　每圓重一分九釐算
每望吉七十五圓八角
每錢五圓二角六占
每馬音四圓七角四占

九成金
每望吉六十八圓二角一占
每錢四圓七角四占
每馬音四圓二角六占

八成金
每望吉六十圓零六角三占
每錢四圓二角一占
每馬音三圓七角九占

一在吉隆坡謝慎和金店
一在粵城小市街謝悅和金店
以便　貴客來往兌換

光緒三十年六月初二日

漆木街謝怡和號謹啟

中國通商銀行告白

啓者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年慈民末月十二號即華廿光緒二十年月初八日恭奉中國　朝廷之命爲之創設　計集本銀五百萬兩　先行收取二百五十萬兩總理處設在上海　本銀行又分設於廣東芝罘　鎮江　福州　漢口　北京　汕頭　天津等處　本銀行所爲生理乃買賣以上各地之單及代以上各處之滙項幷電滙等件凡諸仕商有物作按欲向本行請貸及當單等件皆能命　如倘有欲將銀項寄存本行者亦屬格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個月銀期者每月利息三八仙半
六個月銀期者每月利息四八仙半
十二個月銀期者每月利息五八仙半

大英一千九百零四年拾二月二十號　啓

中國通商銀行駐叻代理人莫實德洋行謹白

罪不容誅　○遼南各處凡俄兵經過之地非殺戮則刼掠放火行姦乃其慣技近在海城迤西山沒各村落中有婦女猝不及遁者即將鍋下煤煙塗於面上蓬頭垢衣以掩俄人之目俄兵初入人家見入婦皆汚穢揮之令去僅留男子供炊爨之用孰意隨俄人之通事恐爲道破俄人初尙疑愕該通事又叱令婦女盥洗不從者鞭之甚則代爲浣滌俄人見少艾者每爲輪姦時有因而斃命者以故凡所經過之村屯清白人家半爲所汚而居民之恨通事亦刺骨矣

新書出現　○上月英國新出之書有一種爲杜烈武所著題曰燈背意蓋論各國人情風俗皆出于人意表也他曾歷游地球然後回國未久即出此書故見聞皆係各國最新之現象筆鋒甚銳觀者愛其尖新而紀事靚麗如繪亦不易得之才也書中論印度及日本之事居十之八九其論印度曰人民貧而性幽鬱是爲厭世之半島國有丁父憂不能買一把之薪以了火葬者蓋印度人之性質三曰亟亟產兒子曰喜强度之色彩曰無國土及民族之思想鬱鬱虛度光陰而已他又論日本攻擊不遺餘力爬羅剔抉務舉其短然於其人民氣力旺盛及其於一切宗教絕不留迷信之痕則尙多推獎焉他到日本親睹日俄開仗之光景留住長久其他諸邦僅費六月耳又一書題曰旅順之一記室則葛利那所著也曾一登于英日報今則裒成上梓紀觮坚雪戰狀最詳圖中光景如覩事事皆係實態故文字活躍欲出蒿目時事之士當亦共所樂覩

社員日本江許農譯

聯保中國　○前日美國署理公使固大臣照會外務部畧云適接本國政府訓條命將前次通行電告本國出使德奧法英義比葡之各公使各向所駐國之政府聲明本美國政府決不欲侵佔中國疆土亦不願爲租借之地主惟欲請各國保全中國領土俾得推廣各國商務詢各國意見何如等因茲接有五大國之復文寄來北京命本署大臣按照轉送相應將寄來五國復文各一紙送請貴親王譯閱可也後外部又得英德奧法義覆文大意謂保全中國境土與美國具有同情但須堅行開放政策以興商務云云想政府諸公得此咸額手稱慶深感美政府隆情於不置矣

惡生樂死　○聞有某甲乃德國聯邦日耳曼人不知姓氏祇聞向業船上機器師近寓小坡希利街威花里西酒店初九日就座縱飲後旋入室中店東某乙突聞鎗響有聲自甲室出驚而入視見甲手執六響洋槍坐而垂淚乙急奪其槍疑已飲彈矣迨檢其身則又幷無傷痕心知有異返身復出赴報捕房孰知引差到店時甲已杳如黃鶴祇得將鎗存捕以俟之詎申自乙出門彼即跟踪而去還寓加里多尼因西酒店中昨初十早店東某丙忽聞甲室喘聲如牛鳴駭極趨視甲方仆地且呻且泣淚正涔涔下一似不勝其悲苦者亟詢君今胡爲甲言頃已潛服馬前毒藥以圖畢命耳語畢面色陡變果將垂斃丙懼株累立喚差來轄告申請昇往醫院甫到即逝現正由醫剖驗云夫飲酒樂事也輕生苦事也甲殆有大不已之苦表始致再三尋死歟惟是異鄉孤客孰諳行踪非起九原而問之恐亦無從洞悉耳

法網終罹　○前報華犯六名同由府署候訊所中毀鑰逸去事後查知頭二三名爲潮人陳望陳烏鬼林祥因犯某夕同在距坡七英里半竹脚地方以斧砍傷同籍蔡來合爲差破獲者第四名閩人陳恭因犯酗酒罰鍰二元半者五名閩人林新因爲屢犯王章被解重來近被暗差緝得者六名某閩人因犯公堂吸烟尙未定案者厥後陳恭一名首被暗差拏獲昨初十日交府提訊除原定罰鍰外此案加罰入獄六禮拜又聞竹脚行兇之三潮人中已有一人在柔佛新山被執一俟歸案訊定乃再報聞竊思本坡屢次逸犯多在柔佛逮回其中尤以匿跡賭場爲最衆是則賭風愈熾則逃逋愈多有此淵藪實爲政治之累奈何

假証難瞞　○孟加里人亞敏成衣匠也因與同籍人礁塞索欠不歸反遭所毆後復挐黨六人前來亞敏寓處大言恫喝若敢請祟控告則必性命難保云云亞敏報捕具控延請亞里士律師昨在府堂質訊礁塞所備証人被該狀師再三詰問顯露謊言府憲訊悉確情判令礁塞罰鍰十元幷着覓人署保六閱月不再滋事

搶孩案決　○前報粵婦梁二抱孩其約生八月之幼孩前往豆腐街口德興店門首購買魚蔬該孩穿有金約指一枚值銀三元被潮人林旺瞥見乘間將約指捋去婦嗚十號暗差截獲逮交府訊査前犯案一次官判入獄二月並責四籐以儆

石壓斃命　○福清人薛瓜在浮羅烏棉充當石工去月初九日偕同業三人開工鑿石不料被石覆壓大有石破天驚之勢頭部受傷甚重隨卽舁赴醫院療治延至日昨因傷斃命經醫查驗已飭殮埋

欲求雪憤　○穆拉油人亞申賣雪爲業沿途車載雪糕以俟人之取求蓋欲覓微利以爲生活者日昨下午兩點餘鐘停車甘公麻孜地方有全籍人呼將雪糕送去申方捧持一蓋往應沽者不意旁有某華人利用申之偶離偷兒技癢爇中不禁乘間傾囊倒篋相將錢鐳攫去頻行時撇翻輪車瓶砵蹂躪殆盡及申回來見器物狼藉滿地扼腕太息無那不知爲何許人迫得前赴捕房報案請緝冀或獲盜圖雪其憤云彼偷兒者亦誠惡作劇矣大凡賣餳售漿者之家類皆貧乏中人申以一盂之雪冀從炎天烈日下逐茲蠅頭有本者固不如是盜餌攫其財仍又毀其器則源立涸矣此等惡氛最不可長

盜牛了判　○前報閩人翁川前月在實籠岡地方被人盜牛一隻並二千零十一號牛車一輛報聞捕房後由暗差十一號前往該處

捕拘爪亞人兒士巴野起獲賍據逮交府訊今日由府覆鞫判禁二月之獄

府案彙紀　○閩人何成忠住廈門街門牌十七號日昨下午二點鐘被各人串亞就盜水管鐵並布帆一張由二百七十五號巡差拘案官判入獄二禮拜○又閩人陳天才居住松栢街爲和興樓上被全籍人吳某盜門枋木二塊呼二百五十七號差拘交府訊由官判禁三月之獄○又孟加里人鴨多拿文昨夜在吉寧街某騎樓下露宿以布巾裹銀一元五角被吉寧人亞妹蝦乘閒從席底摸竊該孟加里人鳴捕由二十二號暗差拿逮案今經府訊判禁一閱月○又東陵門牌一百零六號某西人被其僱洪勝盜牛油二礶拘交捕房送府訊究今日提審判入十四天之獄

風濕起於血積說　○大凡天下之物莫不因人之所愛惡而分貴賤人多愛者則貴之人多惡者則賤之此一定不易之理也夫如是則韋廉士大醫生紅色補丸可推爲醫風濕骨痛之第一妙藥寀天下萬國不論富貴貧賤男女凡有曾患風濕骨痛而得此丸醫愈者莫不踴躍出頭異口仝詞時時向報紙上陳明如何得病如何苦楚如何服丸如何得効遂一一指證俾得家喻戶曉爲此丸生丸則此丸之功効可想而知茲將此丸醫愈之症其最新近者舉一而畧言之所愈之人係新嘉坡大馬路門牌六十五號驰名電鍍金銀師傅黃君少堂也緣兩年前黃少堂翁得了骨痛之病手足肩髀各處骨節疼痛非常雙足浮腫得病後約二十天四肢便不能移動有時痛甚則連夜不能成寐黃君親口云有時痛極不禁大聲苦叫等語其悽凉景况有如此者然而禍仍未已也蓋骨痛之外加以大便閉結胃口大減直至長臥不起雖多方延醫調治不過暫救燃眉未克收効迫後　伊郎見報紙上云亦有人同染此病因服韋廉士大醫生紅色補丸竟得全愈之醫案一則伊遂購得此丸勸伊父試服乃纔服驟見功効據黃君云其應驗之處初則覺胃口漸好再則精神日長而骨痛漸消服了六樽之後則身子全愈萬病盡除云云黃君又曰　弟服了韋廉士大醫生紅色補丸三樽之後便覺骨痛止而大便如常晚上可以安睡而腳腫亦消并可以仍舊操作前後服丸不過六樽而身體得全愈寀此黃君所親口自言者也黃君日中在店操作欲知詳細者不妨向伊一詢　○夫此丸之所以能治風濕骨痛者因其功力直達血分能祛血中之邪毒故也醫書有云血虛而帶邪則易生疾病此丸統理筋血是以百發百中應驗如神但此丸不獨能理風濕已也并可

兼治　肝病　腎虧　積滯　胆汗泛溢　先天不足　頭痛　血枯　諸虛白損　左癱右瘓　筋絡抽促　腳氣攻心　皮膚熱毒　瘡疥

斑疹　發熱病後　下痢病後　傷寒病後　并中年來婦女經各病此丸用無頸玻璃小樽裝載外用淡紅紙包固面上印有得紅色下列之

英字 Dr. WILLIAMS' PINK PILLS FOR PALE PEOPLE　買者祈爲細察以免魚目混珠各處藥店均有發賣或直向石叻海傍第一座吊橋邊韋廉士醫生總藥局採買亦可　每罇價銀一元五角　每六罇價銀八元　不論遠近一概不取郵費

新嘉坡海傍第一吊橋邊韋廉士大醫生告白

招租行機告白　○啓者玆有行機多椽招人租賃一坐落丕實得力門牌三十一號及三十二號樓下方廣四千四百八十丁方英尺現由咨羅公司稅居此屋有三層樓其二層樓可以另由一人租賃即時交出　諸君有欲租此者祈速　玉臨　二坐落嗎勝茅律門牌第七號第八號及第九號附近廿公西貢之吊橋其樓下方廣一萬二千五百丁方英尺而二層樓現爲巴智申公司所租有樓一層如欲全座租賃抑或分租皆從其便可于西本年冥月交屋　三坐落安申律共有數間均一層樓今方建築待至亦不里月終方可交屋　諸君有欲租賃者請各　玉臨冥直里律門牌第七號零C佛里沙及甘明土庫面商可也此佈

光緒三十一年元月廿九日　六｜　佛里沙及甘明全啓

示

憲　大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得本國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充各役者其票當于西一千九百零五年四月十七號拜一即華三月十三日中午以前投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

一　建築副巡捕官住宅一所

二　在郊外發土闢路及將泥土遷去

三　在附近新遷陳篤生醫院路上闢路及填石

四　在督轅山上電火局製造水鏈一具

如欲知其細情及觀圖式者除拜六及禮拜不計外每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可向營造司署大才副查詢及取閱凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工字樣并向營造司署大才副取討印便之票筒照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍愼毋觀望切切特示

大英一千九百零五年四月十二號　｜二　示　‖

拆股聲明　○啟者吉寧街第二十一號門牌利源號樽店原係蔡芸蔡詩慶合股開設今因蔡詩慶志圖別業願將股份抽退全盤生理歸與蔡芸承領從此生理盈虧均與蔡詩慶無涉而蔡詩慶有與外間揭借保認各事亦惟經手是問與利源號蔡芸無干此佈

光緒三十一年三月初十日　利源號蔡芸謹啟

退股聲明　○啓者[illegible]

營迫至戊戌年曾文謙記旋唐將其名下應得股份換過其子曾按龍記承受於茲數年矣今因合德公司曾新傳記意欲別圖愿將應得生理股額抽出全清公親曾西聘　曾豐美　曾河盛　曾江水等翁公議將萬昌號生理賬項貨物店底家器盡數結算均妥其合德公司曾新傳記該應得本利銀額即日當公親檢收清楚以後萬昌號生理全盤歸與曾皆的記曾按龍記承管振作利蝕暨與合德公司曾新傳記無千而合德公司曾新傳已倘有與諸寶號及親友等交易揭借各項務宜向手是問盡非承盤人并萬昌號之事謹此告白免滋後論此啓

光緒三十一年三月初十日　承生理店底人曾皆的記　曾按龍記告白 丑

小輪美酒出沽告白　○啓者茲本公司現有小輪一艘此船乃係新製船身均用慧智木造成意欲招人沽買價甚相宜又有各式美酒出售中有一式名曰西勝士摩士葛補酒經由衆人試驗皆蒙稱賞此酒無論男女服之皆能壯健每一大樽價銀一元酒餉在內本公司開設在土庫街第一鐵吊橋角頭　諸君光顧請移玉步此佈

光緒三十一年三月初九日　玉宜奴公司謹啓 丑

退股聲明　○啓者牙籠橋頂和合興號柴料生理原係黃熙軒陳隆美劉宗義李乾合股同設今因黃熙軒陳隆美志欲別圖願將名下應得股份一律抽退已于去月廿五日歸劃清楚從此生理盈虧均與黃熙軒陳隆美無涉而和合興號所與外間來往賬目揭借滙兌各事亦與黃熙軒陳隆美無干特此聲明免滋後論

光緒三十一年三月初九日　退股人黃熙軒陳隆美仝啓 丑

活佛在坡　○精通神日本大藥房之先生醫中神手也僕去月杪猝患奇疾歷請良醫調治厥疾未瘳後延先生診視不數日居然着手成春蓋先生業精岐黃故能神乎其技也近西醫診例過嚴貧病者每難延請而先生則濟世爲心不論診貧之多少此尤見先生術擅秦和而且風高鄭濟也豈非坡中之萬家生佛哉爰泐數言畧揚盛德非敢言所以報先生也實欲坡中貧病者知所問津耳先生館在小坡海南會館橫町芒菓路門牌拾四號也此佈

光緒三十一年三月初八日　曾心忠謹啓 十

承股聲明　○啓者新嘉坡西里宜律門牌七十五號廣利號什貨店之生理陳臨記原有占股六分半在內今于乙巳年三月初一日意圖別業招到陳文興前來承受陳臨記名下所占六分半之股份估實價銀一千五百六十十元正該銀在于立約之日交收清楚日後廣利號生理盈虧均與陳臨記無涉此佈

光緒三十一年三月初七日　承股人陳文興謹啓 丑

承頂聲明　○啓者新嘉坡牛車水硬莪實得力街門牌第一號發順號酒店什貨前係林振培創始開張其林振培今志欲別圖愿將生理全盤全間并酒牌及家器什物貨底并店底一切交與怡隆號全盤一齊承頂其酒牌貨物以及店底銀其怡隆號即日當中交還林振培收去完明清楚其林振培酒店生理發順號聽怡隆號自已改換開做日後生理盈虧不干林振培之事但其前林振培所有與諸親友以及各寶號若有來往銀項數目限一禮拜內爲期諸寶號如有往來銀項諸事切就此一禮拜內前來理會如過期自悞不干我怡隆號之事此佈

光緒三十一年三月初七日　怡隆號謹啓 丑

坐受聲明　○啓者新嘉坡十三行後門牌四十八號慶順昌號布料生理溯自戊戌年開創以來向無異議今因夥內益豐公司陳阿攀陳訓三志圖別業願將所得慶順昌之生理股份拆出妥請到公親陳永錫老爺謝玉崑老爺駕臨就本年二月三十日截止將做號生理全盤以及店底家器秉公核算現蒙核算清楚而益豐公司陳阿攀陳訓三應得母利之銀即日當公親陳永錫老爺謝玉崑老爺面前由益豐公司陳阿攀陳訓三收領清訖其益豐公司陳阿攀陳訓三之股份亦於即日批明歸與沈副合坐受經營日後生理長榮不干益豐公司陳阿攀陳訓三之事即益豐公司陳阿攀陳訓三有與人借揭各節惟向經手是問均與慶順昌沈副合毫無干涉先此聲明以免後論特此佈告

光緒三十一年三月初七日　慶順昌沈副合告白 乙

藉報傳書　○寅啓者　藍風周家兄已于去歲在三寶壠埠仙逝茲特藉報奉聞　茂寬二兄見報之日務求即速命駕前來三寶壠至于起程之日先行傳電示知是所切禱

光緒三十一年二月廿七日　過嶼望腳蘭黃風順謹啓 十

聲明告白　○啓者本公司刻聞叻坡近有不法之徒私買下庄土油裝於象頭標油鑵假爲象頭標原油兌沽欺騙射利貽悞非輕本公司故刊告白通傳諸士商等知悉嗣後若有人以次油裝入象頭標鑵冒充象頭標油發售者本公司査覺鳴官嚴拏究辦決無姑寬倘有人能知假冒之人來報者本公司自應厚謝專此佈聞

光緒三十一年二月十八日　新嘉坡雙德美公司謹白 寅

承頂聲明　○啓者小坡大馬路門牌一百六十一號一百六十二號公益祥記什貨生理係郭英名下所做今因郭英志圖別業願將公益祥記鋪內傢私什物全盆頂與合益堂承受仍用公益加入隆記開張卜吉三月初三日交易倘公益祥記有欠到各寶號貨項及揭借會担保等項到期與未到期者祈于交易以前向公益祥記郭英理明如遲自悞嗣交易之後公益隆記生意盈虧與公益祥記舊人無涉其有欠到各寶號貨項准于交易日由舊人支結清楚至于有欠公益祥記貨賬者俱歸新人收理蓋回公益隆記圖章方爲實據嗣後諸寶號相信做店取貨者須憑公益隆記唐番鷄卵樣圖章爲據先此聲明免滋後論特此佈聞

光緒三十一年二月廿三日　合益堂告白 丙

男女百病藥酒發客○啓者天德堂本號住在小坡海南公司後大馬車路坡發賣男女百病藥酒以治寒熱往來骨節疼痛婦人產後冷風痳風等症服者立效本先生住在山頂巴窯黎容每一禮拜到店視症輕重或六個月辦八個月辦乙年此藥酒服之即愈立效如神此佈
光緒三十年八月廿一日
蘇紹烈謹啟

此圖乃肝膽補血丸之裝式

肝膽大補丸能治飲食不消及胃痛脾弱各症 ○人身之强弱皆藉脾胃之壯健胃弱全身受病飲食則痛行動不舒誠爲可憫可慮然病必有藥如患肝之病則戴利和肝膽大補丸可謂當今萬應之靈藥矣凡遇病症非獨一症而已故肝膽之病則身體軟弱頭眩頭痛風濕骨痛膽病腸結各症疊致服諸藥罔效神醫束手無法耳○肝膽大補丸乃萬應之靈藥一服即覺其效○請看海華夫人得病復愈之由則知肝膽大補丸之功效無比矣○一日海華夫人晤新聞館探報時曾云去年三月間予曾得病三禮拜久臥床不起全身皆痛幾乎危命夜間欲睡不能成眠或倒或坐均不舒快所服治痛補藥莫有見效是時脾胃大敗全身軟弱亦有風濕骨痛之病指尾及背骨皆疼痛雖用膳些少即覺胃滿不舒其實飲食倒不如餓食雖請名醫調治痛經難減受苦仍原如初後聞外間傳言戴利和肝膽大補丸有起死回生之功等語遂購一磚試服未幾即覺且效脾胃漸漸復元飲食之後都無作痛之弊自此身體日愈一日未幾從前所有病痛一概脫身矣○現余時常勸病者試服此丸○戴利和肝膽大補丸乃專治飲食不消體虛血竭四時疫氣腦筋頭痛風濕腰痛腸痿心跳背痛痔瘡腸結胃敗肝痛腸積腸風及面生斑點皮生毒瘡及婦女經不調至一切體虛體弱血弱血枯等症一試立驗○此藥各藥舖均有代售價每磚銀七角半

大英一千九百零四年十月十七號 元11

孟嘉大藥房謹啟

紅首佬仔標萬蘭池酒發售

啟者本公司所製之紅首佬仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之久而其酒有收存數十年方肯出而沽寶蓋緣其熱氣概已金消所以諸君沽飲者均深獎譽現在歐洲一常各國之入無不飲喜此酒因其氣味清香遠辯於他酒故也是以本行特辦此酒來叻出售自此酒到叻而後凡沽飲者無不盛稱其美且此酒與本坡天氣甚屬合宜諸翕賜顧新細心辨認紅頭庄及以上所列各標以上所來士古頭并有只公司乙拿模爲憑庶冤爲魚珠之混膠老惱公司啓

正金鐘標萬蘭池酒發售

啟者本公司所督辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名叻地諸華商均喜用之現已議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡華籍諸君有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍可至本行沽買至此酒製造之法精妙異常酒味甚清以之蒸釀皆者爲上等之料保無偽充之弊此酒若在本坡沽飲甚屬合宜且價亦甚廉諸翁沽用須爲留心辦明以免魚珠之混

現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行膠老惱公司華字者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉
膠老惱公司謹啟
大英一千九百零五年正月十三號

新嘉坡膠老惱公司
專辦祖家頂上美酒發售
前係膠東木原庄諸君光顧認明印標

是所切盼 一千九百零五年二月十二號